트립컴퓨터

사용설명서

적용 차종: 싼타페 DM(TFT) / YF쏘나타 2013(TFT) / 뉴쏘렌토R(TFT) / K3(TFT)

All New 카렌스(TFT) / 더 뉴 아반떼MD(TFT) / 뉴스포티지R(TFT)

뉴투싼IX(TFT) / LF쏘나타(TFT) / All New 쏘울(TFT)

적용 내비게이션: S781V / S680V



- 1. 트립 모델 표시 : 트립 프로그램과 트립 모듈의 모델이 내비게이션 제조사와 차종이 동일해야 합니다.
- 2. 트립 프로그램 버전
- 3. 트립컴퓨터 펌웨어 버전: 업데이트 후 버전이 파일 이름의 버전과 동일한지 확인합니다.

예] MG01-VDO-B-V##.BIN

## 이 기기는 업무용(A급) 전자파적합기기로서 판매자 또는 사용자는 이 점을 주의하시기 바라며, 가정 외의 지역에서 사용하는 것을 목적으로 합니다.

- 2. 반드시 전문 장착점에서 설명서를 숙지하신 후 장착하십시오.
- 3. 반드시 적용 차량 및 트립 적용 내비게이션 장치에만 장착하십시오.
- 4. 잘못된 장착에 의한 제품, 내비게이션 장치 및 차량의 손상에 대해서는 책임지지 않습니다.
- 5. 차량 제조사가 차량 개조를 이유로 무상 A/S를 거부하여도 이에 대해서는 책임지지 않습니다
- 6. 제품 또는 차량의 사양 변경에 따라 설명서 내용 중 일부가 실제와 다를 수 있습니다.
- 7. 트립컴퓨터 관련 문의 : ㈜디지파츠 1599-1608 cs@digiparts.co.kr



Copyright © by Digiparts, Inc. Rev 1.3 - 2014.07



\* 표시되는 화면은 내비게이션 및 TRIP SW 버전에 따라 다를 수 있습니다.

현대 4.3인치 고급형 오디오(B-TYPE)



기아 4.3인치 고급형 오디오(B-TYPE)

- 1. 트립 설정 버튼 버전 확인/ 펌웨어 다운로드 버튼을 5초이상 길게 터치하면 트립컴퓨터의 버전 확인, 펌웨어 다운로드 설정 화면이 나타납니다.
- 2. 트립 화면 숨김 버튼 버튼을 터치하면 트립 화면이 사라집니다. 트립 프로그램이 종료되는 것은 아닙니다.
- 3. 순정 오디오의 LCD 터치 영역 해당 영역에서는 순정 오디오의 터치 화면을 그대로 내비게이션 상에서 제어 할 수 있습니다. - 오디오 종류에 따라 화면 내용이 설명서 내용과 상이 할 수 있습니다.
- 4. 순정 오디오의 전면 패널 키 영역 해당 영역에서는 순정 오디오 전면 패널 키를 그대로 내비게이션 상에서 제어 할 수 있습니다. - 오디오 종류에 따라 화면 내용이 설명서 내용과 상이 할 수 있습니다.
- 5. 순정 오디오 종류에 따른 전면 패널 키 구성 오디오 종류에 따라 키 구성이 "CLOCK", "MUTE"로 구성 될 수 있습니다.
- 6. 차량 오디오 모드에 따른 핸들리모컨 버튼 기능 - 사용자가 MODE 키를 이용하여 트립화면 보기 기능을 사용할 수 있습니다. - 사용자가 BT-OFF 키를 이용하여 내비게이션/차량AUX 연동 기능을 사용할 수 있습니다. (핸들 리모컨으로 차량 오디오 전원을 끄는 기능은 삭제됩니다.)

해들리모컨 버튼	 내비게이션-차량AUX 연동 모드 비활성화	내비게이션-차량AUX 연동 모드 활성화
MODE	<u>길게(0.8초 이상) : 트립 화면 항상 보기 / 숨기기</u> 짧게(0.8초 미만) : 오디오 전원 켜짐 / 오디오 모드 선택	
MODE  SEEK UP	차량 오디오 트랙/파일/채널 up	DMB 채널 up 오디오 파일 up 비디오 파일 up
SEEK DOWN	차량 오디오 트랙/파일/채널 down	DMB 채널 down 오디오 파일 down 비디오 파일 down
BT-OFF	짧게(0.8초 미만) : 핸들 리모컨 통화종료 버튼 기능 길게(0.8초 이상) : 내비게이션은 아래 2가지 모드를 번갈아 선택됨 1. 내비게이션-차량AUX 연동 모드 활성화 2. 내비게이션-차량AUX 연동 비활성화	

- 1. 차량 오디오 모드에 따른 핸들리모컨 버튼 기능
- 사용자가 MODE 키를 길게 눌러 트립 화면 보기 기능을 사용 할 수 있습니다.
- 단, 오디오가 OFF 상태일 경우 오디오의 사양 또는 설정에 의해 동작하지 않습니다
- \* 미동작 : YF쏘나타 2013(TFT), 뉴쏘렌토R(TFT), K3(TFT) / 오디오 SETUP에서 시계없음 설정시 미동작 : 싼타페 DM(TFT)
- MODE 키를 짧게 눌러 오디오 전원 ON 후, 다시 MODE 키를 길게 누르면 트립 화면 보기 기능은 정상동작 합니다.
- 사용자가 BT-OFF 키를 이용하여 내비게이션-차량AUX 연동 기능을 사용 할 수 있습니다.
- 핸들리모컨으로 차량 오디오 전원을 끄는 기능은 삭제됩니다.
- 차량 오디오의 전원을 끄고 켜기 위해서는 오디오 전면 패널에 있는 전원 버튼을 사용합니다.

### AUX 연동 모드 활성화에 따른 내비게이션 외장 스피커 자동 끄기 기능

- 1. 내비게이션의 외장 스피커는 하울링 방지를 위해 "내비게이션-차량 AUX 연동 모드 활성화"가 되면 자동으로 꺼집니다.
- 2. 이 기능의 올바른 동작을 위해서는 반드시 내비게이션의 음성 라인 출력을 차량 오디오의 AUX잭에 연결해야 합니다.

## 펌웨어(F/W) 업데이트 방법(필수사항아님 - 별도공지함) \* 처량사양변경 등 필요 시에만 실행합니다. 공지사항을 확인 바랍니다

1. 업데이트 파일을 SD카드에 복사 다운로드 사이트(내비게이션 제조사 문의)에서 받은 TRIPDNLD.cfg 파일과 MG01-VDO-B-V##.bin 파일을 SDRoot\\SoftmanNavi\W\Data\WUserData\WTrip에 복사합니다.



- ▲ [경고] 업데이트 시에는 반드시 차량을 시동 상태로 두며, 업데이트 도중 절대로 내비게이션을 끄지 않도록 합니다. 내비게이션을 깠을 경우 현장 복구가 불가능하며, 제품 탈거 후 AS 를 요청해야 합니다.
- 2. 펌웨어 업데이트 실행
- A. 내비게이션 전원을 껐다 켜면 "최신 트립 펌웨어 버전이 확인되었습니다. 펌웨어를 업데이트하시겠습니까?" 라는 메시지가 나타납니다.
- A-1. [예]를 선택할 경우, 내비게이션을 껐다 켜면 자동 펌웨어 업데이트가 진행됩니다.
- A-2. [아니오]를 선택할 경우, 내비게이션을 껐다 켰을 시 펌웨어 업데이트 진행여부 화면이 다시 나타납니다.
- B. A-1을 선택한 경우, 내비게이션을 껐다 켜면 자동으로 펌웨어 업데이트 알림창이 나타납니다. 화면에서 "지금 업데이트 하기" 버튼을 누르면 '트립 설정' 화면이 나타납니다.
- C. 펌웨어 업데이트를 진행합니다.
- D. 펌웨어 업데이트를 완료하면, 내비게이션이 일정 시간 뒤 자동으로 꺼졌다 켜집니다
- \* 업데이트가 완료되면 F/W 파일들이 자동으로 삭제 됩니다. 이후 내비게이션 전원을 다시 켜면 정상적인 내비게이션 화면으로 전환됩니다. F/W 업데이트를 다시 하려면 해당 파일을 SD카드에 다시 복사 하셔야 합니다.

- 1. 오디오 헤드유닛을 탈거합니다.
- 2. 오디오 후면 커넥터B에 꽂혀 있던 하네스 배선 중 4번을 절단합니다.
- 3. 동봉되어 있는 '핸들리모컨 케이블'을 절단한 선에 방향을 맞추어 연결합니다.



### 6. 트립 프로그램 설치 또는 차종 선택

차종별 트립 프로그램을 내비게이션에 설치합니다. 설치 방법은 내비게이션 제조사 및 모델별로 다릅니다. 자세한 설치 방법은 내비게이션 제조사에 문의 바랍니다.

▲ [주의] 복수 차종의 공용 트립 일지라도 트립 프로그램은 차종별 전용 프로그램을 설치하여야 합니다. 내비게이션 제조사에 문의하여 최신 업데이트 된 프로그램을 사용하시길 바랍니다.

Copyright © by Digiparts, Inc. Rev 1.3 - 2014.07

▲ [경고] 전용 제품을 사용하지 않으면 트립컴퓨터, 내비게이션 또는 차량에 심각한 손상을 줄 수 있습니다.

# 트립컴퓨터 장착설명서

적용 차종 : 싼타페 DM(TFT) / YF쏘나타 2013(TFT) / 뉴쏘렌토R(TFT) / K3(TFT)
All New 카렌스(TFT) / 더 뉴 아반떼MD(TFT) / 뉴스포티지R(TFT)
뉴투싼IX(TFT) / LF쏘나타(TFT) / All New 쏘울(TFT)
적용 내비게이션 : \$781V / \$580V

- 1. 이 기기는 업무용(A급) 전자파적합기기로서 판매자 또는 사용자는 이 점을 주의하시기 바라며, 가정 외의 지역에서 사용하는 것을 목적으로 합니다.
- 2. 반드시 전문 장착점에서 설명서를 숙지하신 후 장착하십시오.
- 3. 반드시 적용 차량 및 트립 적용 내비게이션 장치에만 장착하십시오.
- 4. 잘못된 장착에 의한 제품, 내비게이션 장치 및 차량의 손상에 대해서는 책임지지 않습니다.
- 5. 차량 제조사가 차량 개조를 이유로 무상 A/S를 거부하여도 이에 대해서는 책임지지 않습니다
- 6. 제품 또는 차량의 사양 변경에 따라 설명서 내용 중 일부가 실제와 다를 수 있습니다.
- 7. 트립컴퓨터 관련 문의 : ㈜디지파츠 1599-1608 cs@digiparts.co.kr



### 1. 구성품 확인

\* 내비게이션 모델에 따라 구성품에 차이가 있을 수 있습니다.











트립컴퓨터 본체

CAMERA IN 케이블

핸들리모컨 케이블(2선) 영상 출력 케이블(6선)

필름케이블 풀림방지마개



장착 및 사용설명서

### 2. 트립컴퓨터 연결 구성

[경고] 반드시 제품 라벨의 적용차종 확인 후 장착 하십시오.

트립컴퓨터(오디오 패널 인터페이스)는 순정 오디오의 전면 패널을 대체하여 LCD에 표시되는 오디오 화면을 내비게이션에 전달하며, 내비게이션에서 터치버튼을 입력 받아 오디오를 제어하는 기능의 제품입니다.



- 1. 순정 오디오 필름케이블 순정 오디오 필름케이블 사용
- 2. 트립컴퓨터 본체 순정 오디오 필름케이블과 연결함
- 3. 시리얼 통신 케이블 내비게이션 트립 포트와 연결함
- 4. 핸들 리모컨 케이블(2핀) 차량 오디오 (커넥트B) 하네스와 연결함
- 5. 확장 버튼보드(10핀) 마감재에 따른 선택 사양
- 6. 영상 출력 케이블(6핀) 내비게이션의 TRIP CAM IN 케이블에 연결함

#### 3. 트립컴퓨터 장착

[경고] 반드시 오디오를 완전 탈거한 후 작업 하십시오.

오디오 전면 패널에서 순정 필름케이블 분리 : 오디오를 차량에서 완전히 탈거한 후 전면 패널을 분리 합니다.









- 1. 오디오의 총 8개의 후크를 드라이버등을 사용하여 살짝 들어 엽니다.
- 2. 전면 패널의 오디오 몸체와 연결된 순정 필름케이블을 분리 합니다.
- 3. 화살표 방향으로 커넥터 양쪽 갈색 고정 고리를 위로 동시에 들어 올립니다. 무리한 힘을 가할 시 부러질 수 있으므로 주의 합니다.
- 4. 화살표 방향으로 순정필름케이블을 살짝 당겨 오디오로부터 분리 합니다.

트립컴퓨터 장착 및 배선 체결:트립컴퓨터를 오디오에 고정하고 배선을 체결합니다

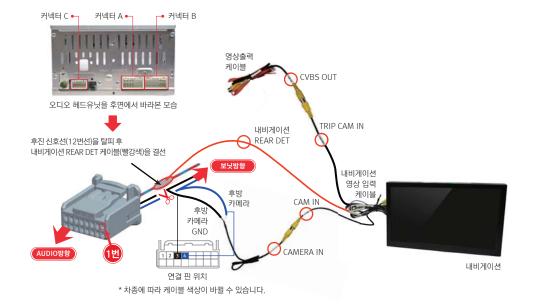


▲ [경고] 차량 및 오디오의 손상 방지를 위해 오디오를 완전히 탈거한 상태에서만 FPC 케이블을 탈부착 해야 합니다. FPC 케이블을 커넥터에 체결할 때 평행으로 완전히 삽입해야 합니다.

- 1. 필름케이블의 접점 단자면이 아래로 향하는 방향으로 커넥터 안쪽까지 밀어 넣은 후, 케이블을 앞으로 살짝 밀고 있는 상태에서 플라스틱 장착용 주걱 (헤라)등의 도구로 후크를 앞쪽으로 누르면서 체결합니다.
- 2. 필름케이블 풀림 방지 마개를 끼웁니다.
- 3. 시리얼통신케이블 → 트립컴퓨터에 연결. 반대편 → 내비게이션에 연결
- 4. 핸들리모컨케이블 → 트립컴퓨터에 연결. 반대편 → 차량하네스와 연결
- 5. 마감재에 따라 확장버튼을 지원 할 시에 트립 컴퓨터에 연결합니다.
- 6. 영상 출력 케이블을 트립 컴퓨터에 연결합니다.
- 트립 컴퓨터에 연결된 케이블의 RCA(수) 잭 "CVBS OUT"과 내비게이션의 "TRIP CAM IN"케이블을 연결합니다.
- 트립 컴퓨터에 연결된 케이블 "GEAR IN"을 차량 하네스와 연결합니다.
- 7. 영상 출력 케이블의 "CAMERA IN", "GND", "F-GND"는 옵션으로 사용하지 않습니다.

### 4. 후진 신호 및 후방카메라 배선

- 1. 오디오 헤드유닛을 탈거합니다.
- 2. 오디오 후면 커넥터C에 꽂혀 있던 하네스 배선 중 12번선을 탈피합니다.
- 내비게이션의 "REAR DET"을 탈피한 선에 연결합니다.
- 3. 오디오 후면 커넥터(에 꽂혀 있던 하네스 배선 중 4번선을 절단합니다.
- · 동봉되어 있는 영상 출력 케이블중 "CAMERA IN(백색 케이블)"을 보닛 방향의 절단한 선에 연결합니다.
- 오디오 후면 커넥터C에 꽂혀 있던 하네스 배선 중 3번선을 절단합니다.
  - 동봉되어 있는 영상 출력 케이블중 "CAMERA IN(흑색 케이블)'을 탈피한 선에 연결합니다.



▲ [주의] 본 장착 설명서는 후진 신호 입력이 있는 내비게이션 장착 설명서 입니다. 후진 신호 입력이 필요 없는 내비게이션은 후진 신호 입력 케이블을 연결 하지 않습니다. 2~4번까지 작업 후 커넥터 쪽 단선 케이블의 다른 부분과 접촉되지 않도록 마감처리를 해야 합니다.